

Porównanie tłumaczeń I Samuela 14:12

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	I odezwali się ludzie z oddziału do Jonatana i do noszącego jego sprzęt: Podejdźcie do nas, a nauczymy was czegoś!* Wtedy Jonatan powiedział do noszącego jego sprzęt: Chodź za mną, gdyż JAHWE wydał ich w ręce Izraela! ¹⁾

¹⁾ a nauczymy was czegoś, אַתְּמָם דָּבַר וְנִלְמַדְתֶּם, idiom: damy wam nauczkę.